

Protokoll, årsmöte 250603.

Mötet hölls digitalt via zoom.

Närvarande: Pia Sundqvist (ordförande)

Anders Agebjörn
Miguel Garcia-Yeste
Henrik Gyllstad
Sergej Ivanov
Victoria Johansson
Sanna Kraft
Maria Levlin
Ali Reza Majlesi
Lina Nyroos
Natasha Ringblom
Maria Thomasfolk
Åsa Wengelin
Elisabeth Zetterholm
Magnus P. Ängsal

Anmält förhinder: Boglárka Straszer

Ärende	Beslut
1. Årsmötets öppnande	Årsmötet öppnades av ASLA:s ordförande Pia Sundqvist.
2. Godkännande av kallelse och fastställande av dagordning	Kallelsen godkänns och dagordningen fastställs.
3. Val av ordförande, mötessekreterare samt justerare.	Pia Sundqvist valdes till ordförande för mötet. Elisabeth Zetterholm valdes till sekreterare. Anders Agebjörn och Ali Reza Majlesi valdes som justerare för mötet.
4. Verksamhetsberättelse 2024	Godkänns och läggs sedan till handlingarna (se bilaga).



association suédoise
de linguistique appliquée

5. Ekonomisk berättelse och
revisionsberättelse

Henrik Gyllstad presenterar den ekonomiska översikten och resultaträkningen för räkenskapsåret 2024. Dessa visar på en stabil ekonomi. Inkomster till ASLA kommer i första hand från medlemsavgifter. I samband med symposiet vartannat år (senast 2024) ökar såväl inkomster som medlemsantal. Medlemsavgifterna löper över 2 år. ASLA:s årliga löpande kostnader är avgift till AILA, bankavgifter, hemsida, uppsatspriset mm. Resultat för år 2024 är: 17.535 SEK. Föreningens eget kapital vid slutet av 2024 uppgår till: 205.944 SEK. Revisor Sergej Ivanov går igenom revisionsberättelsen för år 2024 (se bilagor).

Årsmötet godkänner och fastställer den ekonomiska berättelsen och revisionsberättelsen (se bilagor).

6. Ansvarsfrihet för styrelsen

Styrelsen beviljas ansvarsfrihet för verksamhetsåret 2024.

7. Val till styrelsen

Valberedningens sammankallande, Maria Thomasfolk, presenterar de förslag som finns avseende styrelsen.

Valberedningens förslag till ordförade:
Professor Åsa Wengelin (Göteborgs universitet),
nyval 3 år

Valberedningens förslag till ledamöter:
Professor Åsa Wengelin (Göteborgs universitet),
omval 3 år
FD Kent Fredholm (Karlstads universitet), nyval, 3 år
FD Miguel Garcia-Yeste (Högskolan Dalarna), nyval,
3 år
Professor Victora Johansson (Högskolan
Kristianstad), omval 3 år
Docent Maria Levlin (Umeå universitet, nyval 3 år
Docent Magnus P. Ängsal (Göteborgs universitet),
nyval 3 år

Övriga ledamöter är sedan tidigare:
Docent Henrik Gyllstad (Lunds universitet), kassör,
vald på 3 år vid årsmötet 2023 (för perioden 2023-
2026)

Docent Lina Nyroos (Södertörns högskola), vald på 3 år vid årsmötet 2023 (2023-2026)

Professor Boglárka Straszer (Högskolan Dalarna), vald på 3 år vid årsmötet 2024 (2024-2027)

Bitr.professor Elisabeth Zetterholm (Linköpings universitet), vald på 3 år vid årsmötet 2024 (2024-2027)

Mötet godkänner valberedningens samtliga förslag.

8. Val av revisor och revisorssuppleant Valberedningens förslag:

FD Sergej Ivanov (Linnéuniversitetet), omval, 1 år

Revisorssuppleant:

FD Ali Reza Majlesi (Stockholms universitet) omval, 1 år

Mötet godkänner valberedningens förslag.

9. Val av valberedning

Styrelsens förslag:

Docent Maria Thomasfolk (Uppsala universitet), omval, 1 år (sammankallande)

FD Manuela Lupsa (Malmö universitet), omval, 1 år

FD Christine Fredriksson (Göteborgs universitet) omval, 1 år

Mötet godkänner styrelsens förslag.

10. Ev. övriga frågor

Anders Agebjörn informerade om arbetet med nätverket för yngre forskare. Koordinatorer för nätverket är Anders Agebjörn tillsammans med Sanna Kraft och Denise Bergström. De har haft en träff och bestämt att de ska skapa en informationsplattform samt arrangera en ny träff till hösten. På sikt planerar de att söka pengar för att ordna en förkonferens till kommande ASLA-symposium. I förlängningen kan de ha en representant i ASLA:s styrelse. Pia Sundqvist nämner att AILA Europe också har ett forskarnätverk för yngre forskare.

Natasha Ringblom berättar om planerna för nästa ASLA-symposium vid Umeå universitet 7-8 maj 2026. Inst för språkstudier står som arrangörer. Temat för symposiet blir *Språkets roll i en utmanande tid: minoritets-, majoritets- och utbildningsperspektiv*. Email till arrangörer: asla2026@umu.se.

Åsa Wengelin nämner att en träff för yngre forskare internationellt ev kan arrangeras i samband med symposiet. Henrik Gyllstad påminner om att medverkan på symposiet innebär också ett medlemskap i ASLA. Samtal mellan kassör och organisatörer bör diskutera hur detta ska organiseras på bästa sätt. Pia Sundqvist påminner om att vi ska bjuda in medlemmar i AFinLa.

Sergej Ivanov informerar om ett nordiskt nätverk i "educational linguistics" som söker en hemvist. Kan nätverket vara en del av ASLA? Pia informerar om att det för närvarande finns två nätverk knutna till föreningen och båda presenteras på vår hemsida. Styrelsen har under året diskuterat kriterier för nätverk knutna till ASLA och denna diskussion kommer fortsätta i den nya styrelsen. När beslut om kriterier är taget informeras medlemmarna.

Pia Sundqvist tackar för sig efter 9 år i styrelsen och 3 år som ordförande. Hon dedikerade dem till Moira Linnarud, hennes första handledare. Hennes mål med arbetet i styrelsen har varit att få stabilitet och långsiktighet i styrelsearbetet, få bort det extra bankkontot och att få ASLA:s tidskrift online. Alla dessa mål har förverkligats. Hon nämner också att det var kul att organisera ASLA-symposiet 2018 i Karlstad. Hon avslutar med att tacka alla i styrelsen och särskilt tack till de som nu lämnar det arbetet.

Åsa Wengelin tar ordet och tackar Pia för hennes arbete i styrelsen.

11. Årsmötets avslutande

Mötet avslutas med att ordförande tackar alla för fina insatser under året och önskar alla en fin sommar.

Årsmötets ordförande:



Pia Sundqvist

Mötessekreterare:



Elisabeth Zetterholm



association suédoise
de linguistique appliquée

Justerare:

Anders Agebjörn

Justerare:

Ali Reza Majlesi

ASLA:s verksamhetsberättelse 2024

Denna verksamhetsberättelse avser verksamhetsåret 1 januari 2024 till och med 31 december 2024.

ASLA:s styrelse

har under perioden bestått av följande ledamöter:

Ordförande

Pia Sundqvist, Universitetet i Oslo

Vice ordförande

Boglárka Straszner, Högskolan Dalarna

Sekreterare

Elisabeth Zetterholm, Linköpings universitet

Kassör

Henrik Gyllstad, Lunds universitet

Övriga ledamöter

Constanze Ackermann-Boström, Uppsala universitet

Victoria Johansson, Högskolan Kristianstad

Birgitta Ljung Egeland, Karlstads universitet

Lina Nyroos, Södertörns högskola

Hanna-Máret Outakoski, Umeå universitet

Åsa Wengelin, Göteborgs universitet

Avslutade uppdrag som ledamöter

Birgitta Ljung Egeland avslutade sitt uppdrag under verksamhetsåret och Hanna-Máret Outakoski avslutade sitt uppdrag i samband med verksamhetsårets slut.

Protokollförda möten under perioden

10 januari 2024 (konstituerande av styrelseroller med angivelse av firmatecknare)

22 januari 2024 (styrelsemöte)

14 mars 2024 (styrelsemöte)

18 april 2024 (styrelsemöte)

18 april 2024 (årsmöte)

18 april 2024 (konstituerande av styrelseroller)

21 maj 2024 (styrelsemöte)
 14 augusti 2024 (styrelsemöte)
 4 november 2024 (styrelsemöte)

Ansvariga för e-postlistan

Pia Sundqvist, Universitetet i Oslo och Elisabeth Zetterholm, Linköpings universitet

ASLA:s hemsida (asla.se)

Hemsidan har uppdaterats regelbundet under året av vår webbmaster Marco Bianchi (Uppsala universitet).

Publiceringar i skriftserien

Under året publicerades nummer 31 i ASLA:s skriftserie, vilket var det andra fristående numret i skriftserien. Till numret bjöd vi särskilt, men inte uteslutande, in bidrag som kunde belysa tillämpad språkvetenskaplig forskning utifrån ett nordiskt perspektiv. Detta andra fristående nummer utgjorde början på en ny utgivningsform i ASLA:s skriftserie, eftersom det gavs ut i form av en tidskrift, i linje med styrelsens och redaktionens långsiktiga mål att kunna erbjuda en attraktiv publiceringskanal för tillämpad språkvetenskaplig forskning av hög kvalitet. Under året har arrangörerna av ASLA-symposiet 2024 i Falun, Högskolan Dalarna, arbetat med nummer 32 i skriftserien.

ASLA-symposiet i Falun Högskolan Dalarna, 18-19 april 2024

Ett välarrangerat och välbesökt ASLA-symposium genomfördes under två dagar i april. Programmet innehöll 50 individuella presentationer, 3 paneler med cirka 20 presentationer, 4 posters, 4 plenartalare samt 3 diskutanter och 1 moderater i ett rundabordssamtal. Ungefär 130 personer deltog, inklusive organisatörer och volontärer. Organisationskommittén leddes av Boglárka Straszer och övriga medlemmar var Mariya Aida Niendorf, Miguel Garcia-Yeste, Sofia Lindén, Marie Nordmark, Jonathan White och Åsa Wedin. En första träff för yngre forskare organiserades av Åsa Wengelin i samband med symposiet.

Planering av ASLA-symposiet i Umeå universitet 2026

Planeringen av ASLA-symposiet 2026 vid Umeå universitet har påbörjats. I organisationskommittén ingår Jenny Bergström, Carla Jonsson, Yvonne Knospe, Maria Levlin, Eva Lindgren, Natasha Ringblom och Linda Sundström.

AILA Executive Board and International Committee (EBIC)

AILA EBIC-mötet gick av stapeln i Kuala Lumpur, Malaysia, den 11 augusti 2024 i samband med AILA World Congress. ASLA:s ordförande Pia Sundqvist deltog digitalt.

ASLA:s uppsatspris 2024

Hanna-Máret Outakoski har förtjänstfullt varit sammankallande i bedömargruppen som i övrigt bestått av Victoria Johansson och Lina Nyroos. Bedömargruppen arbetade med att bedöma ovanligt många uppsatser i år och valde till slut ut två pristagare: Helena Textorius för sin magisteruppsats "Att göra musik. Det interaktionella arbetet vid ensemblerepetition" och Luana Candido Fleury för sin masteruppsats "Can algorithms translate the world? A digital discourse analysis of Google Translate's algorithmic agency in the translation of news reports". Bägge uppsatserna är skrivna vid Institutionen för svenska och flerspråkighet vid Stockholms universitet. Vinnarna erhöll vardera ett diplom, en prissumma på 1000 kr, och medlemskap i ASLA i två år. I priset ingick också resan till och deltagande i ASLA-symposiet.

ASLA:s redaktion och skriftserien

ASLA:s redaktion har bestått av två huvudredaktörer, Pia Sundqvist (Universitetet i Oslo) och Christian Waldmann (Linnéuniversitetet), samt fyra redaktionsmedlemmar: Stina Ericson (Göteborgs universitet), Birgitta Ljung Egeland (Karlstads universitet), Nigel Musk (Linköpings universitet) och Boglárka Straszer (Högskolan Dalarna). Under året avslutade Birgitta Ljung Egeland sitt uppdrag som redaktionsmedlem. Boglárka Straszer avslutade även hon sitt uppdrag som redaktionsmedlem men har fortsatt hållit i redaktörskapet för symposievolymen från Falun. Till ny redaktionsmedlem utsågs under året Kent Fredholm (Karlstads universitet).

Ett flertal digitala redaktionsmöten har hållits. Merparten av redaktionsarbetet under året har ägnats åt arbetet med att föra över skriftserien till Publicera.se vid Kungliga Biblioteket. Publicera.se är den nationella plattformen för öppet tillgängliga svenska vetenskapliga tidskrifter. *ASLA:s skriftserie / ASLA Studies in Applied Linguistics* (ISSN 1100-5629 print, ISSN 2004-108X online) är fortfarande indexerad på den så kallade norska listan (nivå 1). Publicering har hittills skett Open Access på ASLA:s hemsida men vi har alltså under året jobbat med en övergång till Publicera.se. När allting blir klart (vilket sker under 2025) kommer vi kunna ta emot bidrag löpande och själva redaktionsarbetet med artiklar kommer ske genom Publiceras manuscentral.

En vetenskaplig kommitté med såväl nationella som internationella ledamöter har bildats. Följande ledamöter ingår: Memet Aktürk Drake, FD, Uppsala universitet, Uppsala, Sverige; Mathias Broth, professor, Linköpings universitet, Linköping, Sverige; Evie Coussé, docent, Göteborgs universitet, Göteborg, Sverige; Jonas Granfeldt, professor, Lunds universitet, Lund, Sverige; Susanna Karlsson, docent, Göteborgs universitet, Göteborg, Sverige; Marie Källkvist, professor, Linnéuniversitetet, Växjö, Sverige; Jan Lindström, professor, Universitetet i Helsingfors, Helsingfors, Finland; Maria Levlin, FD, Umeå universitet, Umeå, Sverige; Ingrid Rodrick Beiler, FD, Oslo Metropolitan University, Oslo, Norge; Andrea Schalley, professor, Karlstads universitet, Karlstad, Sverige; Gustav Westberg, docent, Örebro universitet, Örebro, Sverige.

Ekonomiarbete

Kassör Henrik Gyllstad har under året avslutat ett av våra två bankkonton, vilket effektiviserat budgetarbetet. Han har även påbörjat arbetet med att förbättra våra rutiner för inbetalning av medlemsavgifter.

Forskningsnätverk

Vi har för närvarande två forskningsnätverk knutna till vår förening: "Kommunikation i arbetslivet" och "Språkdidaktik med inriktning engelska"/"English Education Scholars Sweden (EESS)". Styrelsen har under året bland annat diskuterat förhållandet mellan nätverken och föreningen, till exempel att förslag om policy och information om anknytningen till ASLA behöver formaliseras. Nätverket EESS arrangerade en välbesökt panel under ASLA-symposiet.

Utvecklingsarbete

Styrelsen har under året haft fortsatta diskussioner om ASLA:s närvaro i sociala medier, lett av ledamot Constanze Ackermann-Boström. ASLA:s roll för doktorander och yngre forskare har letts av ledamot Åsa Wengelin. Efter uppstartsmötet i samband med ASLA-symposiet i

Falun har arbetet kommit igång och det finns nu en grupp av yngre forskare som avser leda arbetet framåt. Ordförande Pia Sundqvist och vice ordförande Boglárka Straszer hade en informell träff med ledamöter från AFinLa i samband med ASLA-symposiet. Ordföranden har därefter haft mejlkontakt med AFinLa och man beslutade om ett gemensamt digitalt möte för ASLA:s och AFinLa:s styrelser under våren 2025, i syfte att utveckla vårt samarbete.

Karlstad den 6 maj 2025

Pia Sundqvist
Ordförande



Ekonomisk berättelse 2024

År 2024 hade ASLA **38 406 SEK** i intäkter. Dessa består i sin helhet av inbetalda medlemsavgifter. Kostnader som bokfördes under 2024 består av bankkontoavgifter, webbsidekostnader, och AILA-kostnader (ASLA överför en medlemskapsavgift till AILA för varje medlem per år), samt utbetalda priser och ersättning för resa och hotell för vinnare (2 st.) av ASLA:s uppsatspris, och uppgick till totalt **20 871 SEK**.

ASLA uppvisar därmed ett positivt resultat på **17 535 SEK** under år 2024. Föreningens summa av eget kapital var vid utgången av året **205 944 SEK**.

Lund den 13 maj 2025

Henrik Gyllstad
Kassör



association suédoise
de linguistique appliquée

Årsredovisning för

Association suédoise de linguistique appliquée (ASLA)
Svenska föreningen för tillämpad lingvistik

Organisationsnummer
817601-8052

Räkenskapsåret
2024-01-01 – 2024-12-31



association suédoise
de linguistique appliquée

Förvaltningsberättelse

Styrelsen för Association suédoise de linguistique appliquée (ASLA), 817601-8052, får härmed avge årsredovisning för räkenskapsåret 2024.

Om inget särskilt anges redovisas alla belopp i svenska kronor.

Föreningen

Allmänt om föreningen

ASLA bildades formellt den 12 april 1966 och har till ändamål att främja språkvetenskaplig forskning med anknytning till praktiska språkproblem i samhället samt att informera om sådan forskning och bidra till spridning av forskningsresultaten.

Föreningens styrelse

Ordförande

Pia Sundqvist, Universitetet i Oslo

Vice ordförande

Boglárka Straszer, Högskolan i Dalarna

Sekreterare

Elisabeth Zetterholm, Linköpings universitet

Kassör

Henrik Gyllstad, Lunds universitet

Övriga ledamöter

Constanze Ackermann-Boström, Uppsala universitet

Victoria Johansson, Högskolan Kristianstad

Birgitta Ljung Egeland, Karlstads universitet

Lina Nyroos, Södertörns högskola

Hanna-Máret Outakoski, Umeå universitet

Åsa Wengelin, Göteborgs universitet

Firmateckning

Föreningens firma tecknas av ordförande och kassör, två i förening.

Revisor

Sergej Ivanov, Linnéuniversitetet

Revisorssuppleant

Ali Reza Majlesi, Stockholms universitet

Valberedning

Maria Thomasfolk, Uppsala universitet (sammankallande)

Christine Fredriksson, Göteborgs universitet

Manuela Lupsa, Malmö universitet

Föreningens stadgar

Föreningens stadgar är oförändrade.

Allmänt

Föreningen har under året 2024 hållit åtta protokollförda styrelsemöten samt en årsstämma.

Antalet betalande medlemmar under 2024 uppgick till 110 stycken.

Ekonomi

Föreningens ekonomi är stabil. De ekonomiska tillgångarna har upp- och nergångar över tid, företrädesvis med anledning av att medlemsavgifterna främst inkommer det år då symposiet anordnas. Föreningens utgifter omfattar främst den årliga avgiften till den internationella moderorganisationen AILA och kostnader associerade med uppsatspriset som delas ut i samband med symposiet.

Flerårsöversikt						
	2019	2020	2021	2022	2023	2024
Resultat	-10 049,38	24 266,16	-2356,05	35 729	-8 608	17 532
Summa eget kapital	139 430,57	163 696,73	161 340,68	196 520	188 462	205 944



association suédoise
de linguistique appliquée

Resultaträkning				
	2021	2022	2023	2024
Medlemsavgifter	5 600	52 950	5 400	38 406
Summa intäkter	5 600	52 950	5 400	38 406
AILA-avgift (inkl. utlandsbetalningsavgift)	5730,15	11 242,02	11 869	9 815
Bankavgifter	1903,4	1 900	1 903	1 912
Övriga kostnader (t.ex. uppsatspris, hemsida)	322,5	4 078	236	9 144
Summa kostnader	7956,05	17 220,02	14 008	20 871
Årets resultat	-2 356,05	35 729,98	-8 608	17 535

Revisionsberättelse för år 2024

Den svenska föreningen för tillämpad språkvetenskap (ASLA)

Undertecknad, av ASLA:s årsmöte utsedd revisor, får härmed efter slutförd granskning av ASLA:s ekonomiska verksamhet för räkenskapsperioden den 1 januari 2024 till den 31 december 2024 avge följande berättelse:

Jag har granskat redovisningen av föreningens räkenskaper och resultat samt andra handlingar som ger upplysning om föreningens ekonomi och i övrigt vidtagit de granskningsåtgärder jag ansett erforderliga. Revisionen har inte gett anledning till anmärkning mot handlingar eller förvaltning och jag anser redovisningen korrekt.

Jag tillstyrker därför att ASLA:s årsmöte fastställer resultat- och balansräkningen för räkenskapsperioden 2024 och beviljar styrelsens ledamöter ansvarsfrihet för verksamhetsåret 2024.

Växjö den 27 maj 2025



Sergej Ivanov

Av ASLA vald revisor